

DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Stellen Sie sicher, dass Kinder den richtigen Umgang mit der Sonnenliege kennen und sie sicher verwenden können.	Make sure children know how to use the sun lounger properly and can use it safely.	Assurez-vous que les enfants savent comment manipuler correctement la chaise longue et peuvent l'utiliser en toute sécurité.	Assicurarsi che i bambini sappiano come maneggiare correttamente il lettino e possano utilizzarlo in sicurezza.	Zorg ervoor dat kinderen goed met het ligbed kunnen omgaan en er veilig gebruik van kunnen maken.	Asegúrese de que los niños sepan cómo manejar correctamente la tumbona y puedan utilizarla de forma segura.	Ujistěte se, že děti vědí, jak s lehátkem správně zacházet a mohou je bezpečně používat.	Pobrinite se da djeca znaju pravilno rukovati ležaljkom i da je mogu koristiti na siguran način.	Poskrbite, da bodo otroci znali pravilno ravnati z ležalnikom in ga lahko varno uporabljajo.	Győződjön meg arról, hogy a gyerekek tudják, hogyan kell megfelelően kezelni a napozóágyat, és biztonságosan tudják használni.
Vermeiden Sie das Liegen auf heißen Oberflächen, insbesondere wenn die Sonnenliege in direkter Sonneneinstrahlung steht, um Verbrennungen zu vermeiden.	To avoid burns, avoid lying on hot surfaces, especially if the sun lounger is in direct sunlight.	Évitez de vous allonger sur des surfaces chaudes, surtout si la chaise longue est exposée directement au soleil, pour éviter les brûlures.	Evitare di sdraiarsi su superfici calde, soprattutto se il lettino è esposto alla luce solare diretta, per evitare scottature.	Vermijd liggen op hete oppervlakken, vooral als de ligstoel in direct zonlicht staat, om brandwonden te voorkomen.	Evite tumbarse sobre superficies calientes, especialmente si la tumbona está expuesta al sol directamente, para evitar quemaduras.	Vyhněte se ležení na horkých plochách, zvláště pokud je lehátko na přímém slunci, abyste se nepopálili.	Izbjegavajte ležanje na vrućim površinama, osobito ako je ležaljka izložena izravnom suncu, kako biste izbjegli opekline.	Izogibajte se ležanju na vroćih površinah, še posebej, če je ležalnik izpostavljen neposredni sončni svetlobi, da se izognete opeklinam.	Az égési sérülések elkerülése érdekében ne feküdjön forró felületre, különösen, ha a napozóágy közvetlen napfénynek van kitéve.
Legen Sie bei Bedarf ein Handtuch oder eine Decke auf die Liege, um eine Überhitzung zu verhindern.	If necessary, place a towel or blanket on the lounger to prevent overheating.	Si nécessaire, placez une serviette ou une couverture sur la chaise longue pour éviter toute surchauffe.	Se necessario, posizionare un asciugamano o una coperta sul lettino per evitare il surriscaldamento.	Leg indien nodig een handdoek of deken op het ligbed om oververhitting te voorkomen.	Si es necesario, coloque una toalla o manta sobre la tumbona para evitar el sobrecalentamiento.	V případě potřeby položte na lehátko ručník nebo deku, aby nedošlo k přehřátí.	Po potrebi stavite ručnik ili deku na ležaljku kako biste spriječili pregrijavanje.	Po potrebi na ležalnik položite brisačo ali odejo, da preprečite pregrevanje.	Ha szükséges, helyezzen törölközőt vagy takarót a nyugágyra, hogy elkerülje a túlmelegedést.
Verwenden Sie den Liegestuhl nur auf einer ebenen und stabilen Oberfläche, um Umkippen oder Instabilität zu vermeiden.	Only use the lounger on a flat and stable surface to avoid tipping over or instability.	Utilisez la chaise longue uniquement sur une surface plane et stable pour éviter de basculer ou de devenir instable.	Utilizzare la poltrona lounge solo su una superficie piana e stabile per evitare di ribaltarsi o diventare instabile.	Gebruik de loungestoel alleen op een vlakke en stabiele ondergrond om te voorkomen dat hij omvalt of onstabiel wordt.	Utilice el sillón únicamente sobre una superficie plana y estable para evitar que se vuelque o se vuelva inestable.	Používejte lehátko pouze na rovném a stabilním povrchu, aby se zabránilo převrácení nebo nestabilitě.	Ležaljku koristite samo na ravnoj i stabilnoj površini kako biste izbjegli prevrtanje ili nestabilnost.	Ležaljku koristite samo na ravnoj i stabilnoj površini kako biste izbjegli prevrtanje ili nestabilnost.	A nyugágyat csak sík és stabil felületen használja, hogy elkerülje a felborulását vagy instabilitá válását.
Lassen Sie Kinder den Liegestuhl nicht unbeaufsichtigt benutzen und stellen Sie sicher, dass sie die entsprechenden Sicherheitsmaßnahmen einhalten.	Do not allow children to use the deck chair unsupervised and ensure that they follow the appropriate safety measures.	Ne laissez pas les enfants utiliser la chaise longue sans surveillance et assurez-vous qu'ils suivent les mesures de sécurité appropriées.	Non permettere ai bambini di utilizzare la sedia a sdraio senza sorveglianza e assicurarsi che seguano le misure di sicurezza adeguate.	Laat kinderen de ligstoel niet zonder toezicht gebruiken en zorg ervoor dat ze de juiste veiligheidsmaatregelen in acht nemen.	No permita que los niños utilicen la tumbona sin supervisión y asegúrese de que sigan las medidas de seguridad adecuadas.	Nedovolte dětem používat lehátko bez dozoru a zajistěte, aby dodržovaly příslušná bezpečnostní opatření.	Ne dopustite djeci da koriste ležaljku bez nadzora i osigurajte da slijede odgovarajuće sigurnosne mjere.	Ne dopustite djeci da koriste ležaljku bez nadzora i osigurajte da slijede odgovarajuće sigurnosne mjere.	Ne engedje, hogy gyermekek felügyelet nélkül használják a nyugágyat, és ügyeljen arra, hogy betartsák a megfelelő biztonsági intézkedéseket.
Verwenden Sie den Liegestuhl nur unter geeigneten Witterungsbedingungen und lagern Sie ihn bei Nichtgebrauch an einem trockenen und sicheren Ort.	Only use the deck chair under suitable weather conditions and store it in a dry and safe place when not in use.	N'utilisez la chaise longue que dans des conditions météorologiques appropriées et rangez-la dans un endroit sec et sûr lorsqu'elle n'est pas utilisée.	Utilizzare la sedia a sdraio solo in condizioni atmosferiche adeguate e riporla in un luogo asciutto e sicuro quando non viene utilizzata.	Gebruik de ligstoel alleen onder geschikte weersomstandigheden en bewaar hem op een droge en veilige plaats wanneer hij niet wordt gebruikt.	Utilice la tumbona únicamente en condiciones climáticas adecuadas y guárdela en un lugar seco y seguro cuando no esté en uso.	Lehátko používejte pouze za vhodných povětrnostních podmínek a pokud ho nepoužíváte, uložte jej na suchém a bezpečném místě.	Ležaljku koristite samo pod odgovarajućim vremenskim uvjetima i čuvajte je na suhom i sigurnom mjestu kada nije u upotrebi.	Ležaljku koristite samo pod odgovarajućim vremenskim uvjetima i čuvajte je na suhom i sigurnom mjestu kada nije u upotrebi.	A nyugágyat csak megfelelő időjárási körülmények között használja, és használaton kívül tárolja száraz és biztonságos helyen.
Bitte lesen Sie die gesamte Gebrauchsanweisung des Herstellers sorgfältig durch und befolgen Sie alle dort aufgeführten Sicherheitshinweise. Bevor Sie Produkte aufbauen und benutzen sollten Sie alle in der Gebrauchsanweisung aufgeführten Informationen	Please read the entire manufacturer's instructions carefully and follow all safety instructions provided therein. Before assembling and using products, you should carefully read all the information provided in the instructions. Warnings and safety guidelines cover some of the	Veuillez lire attentivement l'intégralité du mode d'emploi du fabricant et suivre toutes les instructions de sécurité qui y sont indiquées. Avant d'installer et d'utiliser un produit, vous devez lire toutes les instructions d'utilisation. Lisez attentivement les informations	Si prega di leggere attentamente le istruzioni per l'uso complete del produttore e di seguire tutte le istruzioni di sicurezza ivi elencate. Prima di configurare e utilizzare qualsiasi prodotto, è necessario leggere tutte le istruzioni per l'uso. Leggere attentamente le informazioni	Lees de volledige gebruiksaanwijzing van de fabrikant aandachtig door en volg alle daar genoemde veiligheidsinstructies op. Voordat u producten in gebruik neemt en gebruikt, dient u alle gebruiksaanwijzingen te lezen. Lees de vermelde informatie zorgvuldig	Lea atentamente todas las instrucciones de uso del fabricante y siga todas las instrucciones de seguridad que allí se enumeran. Antes de configurar y utilizar cualquier producto, debe leer todas las instrucciones de uso. Lea atentamente la información	Přečtěte si prosím pozorně celý návod k použití od výrobce a dodržujte všechny zde uvedené bezpečnostní pokyny. Před nastavením a používáním jakýchkoli produktů byste si měli přečíst všechny pokyny k použití. Přečtěte si pozorně uvedené informace. Upozornění a bezpečnostní pokyny	Pažljivo pročitajte cjelokupne upute proizvođača za uporabu i slijedite sve sigurnosne upute koje su tamo navedene. Prije nego što postavite i koristite bilo koji proizvod, trebali biste pročitati sve upute za uporabu. Pažljivo pročitajte navedene informacije. Upozorenja i sigurnosne smjernice	Pozorno preberite celotna navodila proizvajalca za uporabo in upoštevajte vsa tam navedena varnostna navodila. Pred namestitvijo in uporabo katerega koli izdelka preberite vsa navodila za uporabo. Natančno preberite navedene informacije. Opozorila in varnostne smernice	Kérjük, figyelmesen olvassa el a gyártó teljes használati utasítását, és kövesse az ott felsorolt biztonsági előírásokat. Mielőtt bármilyen terméket üzembe helyezne és használna, olvassa el az összes használati utasítást. Olvassa el figyelmesen a felsorolt

DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Produkte sollten nie von Kindern sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, es sei denn, die Gebrauchsanweisung des Hersteller lässt dies explizit zu. Kinder	Products should never be used by children or persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, unless the manufacturer's instructions for use explicitly permit this. Children should never play with products unsupervised. Cleaning and user	Les produits ne doivent jamais être utilisés par des enfants ou des personnes ayant une tension artérielle réduite. capacités physiques, sensorielles ou mentales ou manque d'expérience et de connaissances sauf si les instructions d'utilisation du fabricant le permettent	I prodotti non devono mai essere utilizzati da bambini o persone con pressione sanguigna ridotta capacità fisiche, sensoriali o mentali o mancanza di esperienza e conoscenza a meno che le istruzioni per l'uso del produttore non lo consentano esplicitamente. I	Producten mogen nooit worden gebruikt door kinderen of mensen met een verlaagde bloeddruk fysieke, zintuiglijke of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis tenzij de gebruiksaanwijzing van de fabrikant dit uitdrukkelijk toestaat. Kinderen mogen nooit zonder toezicht met	Los productos nunca deben ser utilizados por niños o personas con presión arterial reducida. capacidades físicas, sensoriales o mentales o falta de experiencia y conocimiento a menos que las instrucciones de uso del fabricante lo permitan explícitamente. Los	Produkty by nikdy neměly používat děti nebo lidé se sníženým krevním tlakem fyzické, smyslové nebo duševní schopnosti nebo nedostatek zkušeností a znalostí pokud to návod výrobce k použití výslovně nepovoluje. Děti by si nikdy neměly hrát s výrobky bez dozoru.	Proizvode nikada ne smiju koristiti djeca ili osobe sa sniženim krvnim tlakom fizičke, osjetilne ili mentalne sposobnosti ili nedostatak iskustva i znanja osim ako proizvođačeve upute za uporabu to izričito dopuštaju. Djeca se nikad ne smiju igrati s proizvodima bez nadzora.	Izdelkov nikoli ne smejo uporabljati otroci ali osebe z znižanim krvnim tlakom telesne, senzorične ali duševne sposobnosti ali pomanjkanje izkušenj in znanja razen če proizvajalčeva navodila za uporabo to izrecno dovoljujejo. Otroci se nikoli ne smejo igrati z izdelki	A termékeket soha nem használhatják gyermekek vagy csökkent vérnyomású emberek fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességek vagy tapasztalat és tudás hiánya kivéve, ha a gyártó használati utasítása ezt kifejezetten megengedi. A gyerekek soha ne
Erstickungsgefahr! Verpackungsmaterial ist kein Spielzeug! Halten Sie Verpackungsmaterial außerhalb der Reichweite von Kindern sowie Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten.	Danger of suffocation! Packaging material is not a toy! Keep packaging material out of the reach of children and people with reduced physical, sensory or mental capabilities.	Risque d'étouffement ! Le matériel d'emballage n'est pas un jouet ! Conserver le matériel d'emballage hors de portée des enfants et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites.	Pericolo di soffocamento! Il materiale di imballaggio non è un giocattolo! Tenere il materiale di imballaggio fuori dalla portata dei bambini e delle persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali.	Gevaar voor verstikking! Verpakkingsmateriaal is geen speelgoed! Houd verpakkingsmateriaal buiten het bereik van kinderen en mensen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens.	¡Peligro de asfixia! ¡El material de embalaje no es un juguete! Mantenga el material de embalaje fuera del alcance de los niños y de personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas.	Nebezpečí udušení! Obalový materiál není hračka! Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí a osob se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi.	Opasnost od gušenja! Materijal za pakiranje nije igračka! Držite materijal za pakiranje izvan dohvata djece i osoba smanjenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti.	Nevarnost zadušitve! Embalaža ni igrača! Embalažni material hranite izven dosega otrok in ljudi z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi.	Fulladásveszély! A csomagolóanyag nem játék! A csomagolóanyagot tartsa távol gyermekektől és csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű személyektől.